名貴禮物，品目繁多，不過，吾人當然愛用中國特產送禮，所以下列的幾種國產，也應時地有精選的新貨到了：

各種名茶　糖薑蜜薑　新槐枝干
顧繡絲品　江西瓷器　福州漆器
北京銅器　水仙花頭　盒庄草味

雲埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

十一月廿三日由約翰馬士基輪運到
大洪唐山水貨
鮮蓮藕瓜　正廣西沙田柚
紅芽芋仔　大肉生南羌
檳榔芋仔　正沙坪粉葛
檳榔芋頭　大肉沙葛
桂林馬蹄　正氣參蒔
「十足鮮明，保証滿意」

庚利雜貨公司
Gangley Trading Ltd.
280 Pender St. E. Vancouver 4 B. C.
PHONE: TA 7931

雲埠
庚利公司辦到：
‖即日快郵特電‖
嶺南佳品生晒荔枝乾。
名嚴特產各欵送禮茶。
著名中外翠香糖荔拳。
湘粵顧綉各色男女鞋。
江西瓷器雙托水仙花。
本年國貨行情指南出版了 函索即奉

代柬
本總公所謹訂于中華民國四十三年十二月廿六日下午一時舉行第十六屆聯歡大會典禮潔茗餉衆同日下午五時半假座新華僑酒樓福祿壽酒家陶陶酒家三處公宴統請
邑屬僑團暨男女邑僑賁臨指示禮儀曷勝榮幸
雲埠禺山總公所籌備聯歡會同人敬約

鄭滎陽總堂複選訊

雲埠鄭滎陽總堂。於本月十九日午后二時舉行複選明年新職員。被選爲主席者振衡。副華高。書記溢華。副少華。財政帝濶。副維裕。交際天華。副德永。監督鑑朋。副國寬。核數計好。副家賀。議長崇培。副厚鈿。議員慶傳。厚沾。慶兆。華景。忠秀。維卓。振熙。振瓊。慶禮。慶業。厚秩。家韻。昌聯。維炘。重光。重生。正芹。少棠。鶴溪。錦齡。帝鉦。續文。啟珍。傳藻等君。又餘堂實業部亦于同日午后三時。舉行複選明年新職員。結果獲選爲總經理者慶兆。副鑑朋。書記溢華。副少華。財政正寶。副帝濶。交際天華。監督振衡。調查忠秀。核數計好。副崇培。董事長國寬。副卿彰。董事振熙。厚鈿。昌聯。慶傳。華景等君。又餘堂及實業部。定於明年元旦午后二時。舉行新舊職員交代禮云。

林香泉公畢回美訊

大埠台山寧陽總會館。派來雲域埠之林專員香泉。於本月十五日到達雲埠。經詣前報。拾六日分別拜候各僑領。十七日搭朝船與林佐然牧師赴域埠。抵步後。由袁璪榮。黃華挹。陪同拜候域埠僑領。及推銷競選女皇獎券。成績良佳。拾八日乘夜輪復回雲埠。由黃文甫。林善聰。林佐然。林滉德。李樂天。林逸川。黃潮衍。林舉振夫人等。陪同向各僑領及友好推銷獎券。武拾日晚。計算所銷獎券。殊非意料所及。林專員謂。盡滿志足。決定廿一日搭聯合航空公司下午四時五拾分班机回美。因聖誕節期間。各僑領工作極忙。不便多擾。且有此優良成績。亦不辱命。同時各執事亦必稱謝各僑領帮忙之美意。廿一日下午三時半。由黃文甫。許栗信。黃寄生。林滉德。黃潮衍。黃祝齡。林善聰。林逸川等駕車歡送林專員至机場。辦理回美手續。至四時四拾五分鐘登机。揚冠而別云。

林族歡迎林香泉與實業部複選訊

雲埠林西河總堂九牧公所。以美國大埠林家公所副主席林香泉先生來雲公幹。特於昨廿日下午八時。在該堂所開會歡迎。屆時各昆仲魚貫而至。座爲之滿。首由主席昭森致歡迎詞。繼請香泉先生演講。大意報告此次推銷競選女皇獎券。名義雖代表會邑。而實際利益。則屬全僑。並勉勵同宗團結。贊助國家社會公益慈善事業。情詞懇切。聽者動容。後由佐然答謝。每次演畢。均報以熱烈掌聲。殿般茶會。又該堂所實業部接續開會。由被選明年董事禮舉。善聰。翰芳。逸如。滉德。舉振。舉榮。複選各職。結果。獲選主席禮舉。書記逸如。財政善聰。咸慶得人云。

◎沙堆僑安總會紀念鳴謝

敬啟者本總會於十二月十二日舉行第三十三週年紀念慶典荷蒙各界僑團男女鄉親友誼惠賜鮮花賀儀祝詞仝人等拜領之餘不勝銘感厚惠芳名　恕不另錄

罪惡的結果

你可曾想到世界局勢的混亂，戰禍的瀰漫，以及人類的一切禍患與痛苦，這都是因爲罪惡的結果嗎？罪惡，它使人們失去聖潔的生活而與神有了隔絕，它使人們遭受神的忿怒而受到咒詛；不但使人得不到今生的平安，而且將來靈魂還要下硫磺的火湖裏，受那永遠的痛苦。

罪惡眞是人類的大敵，它給予人類各樣的痛苦與禍患。難道你不想由這罪惡中解脫出來嗎？神的兒子耶穌爲我們成就了個救法。「它被掛在木頭上，親身當了我們的罪，」它的死，就是要除掉我們的罪。你願接受它這救恩而爲一個新造的人嗎？

你若願更明白這救恩眞理。請來信全華人基督團契（Chinese Christian Fellowships 1720 Broad St. Regina, Sask. Canada）我們有福音書籍單咭寄贈并有「經聖報」及「少年良友」，歡迎訂閱，好，願神祝福你。

只要我們沒有偏見，我們就不會不承認現在的世界，是一個充滿了罪惡的世界，到處都是虛假，欺詐，勾心鬥角和各樣不義的事。而我們各人也都沉浸在這罪惡中生活。朋友！你在這樣的生活中，你有着什麼感想呢？

宣道書局雷城代理處謹啟

滋榮精味製造廠
批發　零售
全球
WING WING CO. LTD.
458 Hastings St. E. HAst. 3041
Vancouver, B.C. 電話 HAst. 3041

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
110 East Pender St. Vancouver 4, B.C.
Telephone TAtlow 3018

復業啓事
本號自九月開始改組遷舖迄今已裝修完備陸續由香港再選辦全部新祖國雜貨定於十一月廿五日(星期四)從新復業着重發行生意效西人「好些路」Wholesale方法務以減輕成本薄利多賣爲宗旨遠近僑胞之營祖國雜貨生意或宜用國貨供應者本號定以最相宜最美備之貨物奉上務求滿意及長久光顧僑胞諸君尙祈留意爲荷
弟周育生 雷澤勳 仝啓

Sunrise Finance Co. Ltd.
110 East Pender St.
電話 TA. 2732
VANCOUVER, B. C.
新張
日昇銀業按揭有限公司專營
啓事
總經理周育生謹啟
傳眞機　汽車
無線電　傢私
器具
樓字
抵押放欵
兼接香港中國內地滙兌

利滙貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

存貨無多，速購！速購！
肆千磅數日內沽出弍千五百多磅
生(晒)槐枝干每磅八毫
（盒裝另計五仙）
保證一九五四年收成貨，粒粒鮮明。
歡迎比較，勿爲舊貨所欺

日本脫衣舞寶盒
日本性感照
日本脫衣舞
久負日本脫衣舞
本廠入口
（集靈體裸）
自然以大衆適合爲嗜好者興趣各階層人物亦各有其興趣各種刊物並無偏頗趣讀。
因此不同顧客推銷各有獨特興趣。
因爲貨物各有獨特興趣。
因爲貨物各有獨特興趣。
因爲貨物